

TRACK-Guide



Stav: červen 2008



Obsah

ΤI	RACK-(Guide	1	
1	Úvod		3	
	1.1	Rozsah funkcí	3	
	1.2	Zadávání číslic a písmen	3	
	1.3	Úvodní maska	4	
2	Naviga	ace	5	
	2.1	Spuštění navigace	5	
	2.2	Maska navigace	6	
	2.2.1	Způsoby navádění	9	
	2.2.2	Objíždění pole	.11	
	2.2.3	Překážky – upozornění a evidence	.11	
	2.2.4	Kalibrace signálu GPS	.12	
	2.2.5	Postup obsluhy	.15	
3	Pamět	,	17	
	3.1	Používání systémové paměti	18	
	3.1.1	Data polí nejsou k dispozici	.18	
	3.1.2	Data polí jsou k dispozici	.18	
	3.1.3	Uložení / vymazání dat polí	.19	
	3.2	Práce s paměti GIS	20	
	3.2.1	Nahrávání dat polí	.20	
	3.2.2	Ukládání data polí	.22	
	3.3	Údržba dat	23	
4 Nastavení		vení	24	
	4.1	Volba stroje – traktoru	24	
	4.2	Zadání dat stroje – traktoru	25	
	4.3	Nastavení	27	
5	Montáz	ž antény GPS	28	
6	Montáz	ž přístroje TRACK-Guide v kabině	29	
7	Připojení přístroje TRACK-Guide			
8 Příloha				
-	8 1	Technické údaie	30	
	8.2	Seznam obrázků	31	
	J. L			



1 Úvod

1.1 Rozsah funkcí

TRACK-Guide je naváděcí systém, který umožňuje paralelní a obrysové vedení stopy. Na barevném displeji se zobrazuje pole, ošetřená a neošetřená plocha, překrytí, naváděcí stopa a překážky. Před hranicí pole a před překážkou je řidič upozorněn akustickým a vizuálním signálem. Ve spodní části displeje se zobrazují rychlost, plocha a kvalita signálu D-GPS.

Systém umožňuje ukládat jak data o polích tak i data o kombinacích stroje a traktoru. K údajům o polích patří např. ošetřené plochy, zjištěné naváděcí stopy a překážky. Data jsou při následující práci znovu k dispozici.

1.2 Zadávání číslic a písmen

Při zadávání názvů polí a údajů o stroji musíme zadat číslice a písmena. Přitom se objeví např. následující displej.



Obr. 1-1 Zadávání číslic a písme	Obr.	1-1	Zadá	vání	číslic	а	písmen
----------------------------------	------	-----	------	------	--------	---	--------

Písmena a číslice vybíráme pomocí kurzoru, kterým pohybujeme otáčením kolečka a potvrdíme. Otáčejte kolečkem tak dlouho, až kurzor najede na požadovaný znak a kolek-ko, umístěné na straně, stlačte.

Znak můžete smazat tlačítkem vpravo vedle zadávacího pole. Tlačítkem a/A přepínáme velká a malá písmena.



1.3 Úvodní maska



Obr. 1-2 Úvodní maska

Jednotlivá pole menu úvodní masky mají následující význam:

Pole menu	Popis
Navigace	Zahájení nové navigace nebo pokračování
	započaté navigace
Paměť	Ukládání a vyvolání údajů o polích
Nastavení	Nastavení programu
Informace	Informace o verzi programu a registraci



2 Navigace

Pomocí pole menu Navigace lze zahájit novou navigaci nebo pokračovat v započaté navigaci.

2.1 Spuštění navigace

Před spuštěním navigace musíte vybrat z paměti pole, který má být ošetřeno. Rozlišujeme mezi ošetřenými poli a poli, na kterých byla práce přerušena (viz. kap. 3 Paměť).

Pokud je pole poprvé ošetřováno tímto systémem, můžeme ihned přímo spustit navigaci.

Na začátku stiskneme tlačítko

Pokud si přejeme vymazat poslední pracovní postup na vyvolaném poli (zelené označení),

musíme rovněž stisknout tlačítko . Hranice, naváděcí stopy a překážky zůstanou uloženy.

Pokud si přejeme pokračovat v přerušené práci, stiskneme tlačítko

🔰 am_Ba	sch
	24.00 m 🖨 🛛 prac. zaber 🔹
	rovnobezn
pokrac.	1 🔷 interval 🖣
nové	s.

Obr. 2-1 Spuštění navigace

Pracovní šířka

Na displeji se zobrazí nastavená pracovní šířka stroje. Pro změnu pracovní šířky stiskněte

tlačítko Nato se aktivuje zadávací pole, které je umístěno vedle, a můžete pomocí kolečka změnit pracovní šířku.



Způsob vedení stopy

Zobrazí se nastavený způsob vedení stopy. Můžete ho změnit stisknutím tlačítka

navigacni rezim

a pootočením kolečka. K dispozici jsou následující způsoby vedení stopy:

Způsob	Popis
Paralelní	Nazývá se také způsob A-B. Na začátku a na konci pojezdové dráhy se stanoví bod. Tyto body se spojí a vytvoří přímou naváděcí stopu. Další naváděcí stopy se vytvářejí ve vzdálenosti nastavené pracovní šířky.
Obrysové	Obrysové navádění stopy se vytvoří na základě pojezdové dráhy, která může zahrnovat i křivky. Tato stopa se promítne do obou směrů a vyt- váří tak naváděcí stopy

Tlačítko označuje interval naváděcích stop, pokud si nepřejete jezdit stopu vedle stopy. Následující stopy vpravo a vlevo se zobrazují v tomto nastaveném intervalu. Příklad: Pokud zadáte číslo 2, zobrazí se každá druhá naváděcí stopa.

2.2 Maska navigace

Maska navigace obsahuje obrazovou plochu uprostřed, lišty tlačítek vlevo a vpravo, světelnou lištu a stavové informace v dolní části displeje.



Obr. 2-2 Maska navigace

Na obrazové ploše se zobrazuje schematicky stroj a přehled ošetřené plochy, která je zobrazena zeleně. Pokud se na jednom místě plochy pojede dvakrát nebo vícekrát, zelená ztmavne. Obrazová plocha je orientovaná vždy ve směru jízdy, tj. horní část plochy leží



vždy před vozidlem. Zobrazený výsek je vždy možno měnit – zvětšovat nebo zmenšovat pomocí kolečka. Na uvedeném obrázku je zobrazení dvourozměrné. Lze zvolit i vyobrazení trojrozměrné, ve kterém se výsek ve směru jízdy zobrazí v perspektivě.

Na levém spodním okraji se zobrazuje aktuální rychlost a plocha podle objíždění pole.

V pravém dolním rohu je zobrazen stav příjmu GPS. Na uvedeném obrázku je zobrazen počet satelitů 8 a stav příjmu korekčního signálu. Pro zajištění dostatečné přesnosti by měl být stav příjmu minimálně "DGPS". U systémů s RTK se zde zobrazuje buď "RTK Fix, nebo "RTK Float, Trámečková grafika zobrazuje vnitřní hodnotu DOP signálu. Plná trámekková grafika zobrazuje hodnotu DOP rovná se 1 nebo lepší.

Čáry na displeji představují aktuální naváděcí stopy. Zobrazí se až potom, když tlačítkem



určíte paralelní nebo obrysový způsob vedení stopy. Červená čára je právě projížděná stopa. Vedlejší stopy jsou v obou směrech průběžně očíslovány.

Světelná lišta

Světelná lišta se skládá ze dvou prvků: trámeček momentální odchylky dole a trámeček předpokládané odchylky ve směru řízení nahoře.



Momentální odchylka zobrazuje aktuální odchylku od stopy takovým množstvím LED diod, jak odpovídá nastavené citlivosti (viz. 4 Nastavení). Pokud máme citlivost nastavenou na

30 cm, odchylka od stopy podle uvedeného obrázku je 90 cm.

Na trámečku předpokládané odchylky ve směru řízení je propočtena odchylka od stopy po ujetí určité nastavené vzdálenosti, standardně 8 m. Protože úhel jízdy z technických důvodů může poněkud kolísat, používá se pro zobrazení předpokládané odchylky ve směru řízení dvojnásobná hodnota citlivosti.



Přehled tlačítek:

Tlačítko	Popis
• 💼	Tlačítko pro výpočet hranice polí
	Pro vymazání hranice polí stlačíme tlačítko po dobu 3 sekund
•	Tlačítko ptačí perspektivy, zobrazení celého pole na dobu cca 3 se- kund
• 3D • 2D	Přepínání dvojrozměrného a trojrozměrného pohledu
• REC	Tlačítko pro uložení ujeté pojezdové dráhy (pracovní postavení)
A	Začátek záznamu překážek
<u> </u>	Pro vymazání překážek stlačíme tlačítko po dobu 3 sekund
AE.	Tlačítko pro stanovení navigačních bodů
	Body A a B při paralelním způsobu navigace
	Start/konec dráhy při obrysovém způsobu navigace
	Pro vymazání navigačních stop stlačíme tlačítko po dobu 3 sekund
৾ড়ৣ৾৾৻৽	Kalibrační tlačítko pro kalibraci signálu GPS na základě referenčního bodu.
	Šedá barva tlačítka znamená, že signál není momentálně zkalibrován.
∖ ₹(•	Červená barva znamená, že používáme kalibrovaný signál
	Bliká-li vedle tlačítka červená šipka, znamená to, že je třeba provést zkalibrování referenčního bodu.



2.2.1 Způsoby navádění

Program přístroje TRACK-Guide podporuje následující způsoby vedení stopy:

- paralelní navádění
- obrysové navádění

Paralelní navádění

Paralelní navádění, které se rovněž nazývá navádění A – B, pracuje s přímými dráhami na poli. Za tím účelem musíte stanovit dva body, bod A a bod B. Tyto body by měly ležet v co největší vzdálenosti, aby bylo možné propočítat přesné naváděcí stopy.



Hauptspur = Hlavní stopa

Obr. 2-3 Stopy při paralelním navádění

Po stanovení hlavní stopy těmito dvěma body jsou naváděcí stopy v obou směrech projektovány, zobrazovány a číslovány na základě stanovené pracovní šířky.

E.

Po startu stisknět<u>e tlačít</u>ko, *Lize čímž stanovíte bod A. Před koncem pole stiskněte ještě*



jednou tlačítko U tím stanovíte bod B. Naváděcí stopy se automaticky zobrazí na displeji.



Posun stopy A_B

++ + + +

Stopy A_B lze pomocí tlačítka v menu Kalibrace signálu GPS posunout o aktuální odchylku od naváděcí stopy. Tlačítko se musí podržet na dobu 3 vteř. Automaticky se opět přejde do navigační obrazovky.

po dobu 3 sekund.

Naváděcí stopy smažete stlačením tlačítka

Obrysové navádění

Při obrysovém navádění se zaznamenává hlavní stopa tak, že program průběžně zaznamenává body, které leží mezi počátečním a konečným bodem. Tento záznam probíhá,

když stisknete tlačítko jednou v počátečním bodě a jednou v konečném.





Naváděcí stopy se promítnou v obou směrech podle hlavní stopy a očíslují se. Úseky před počátečním bodem a za koncovým bodem jsou vedeny jako přímé dráhy, takže nemusíte na poli pracovat bez naváděcích stop.



2.2.2 Objíždění pole

Pomocí objíždění pole můžete systémem navigace GPS pořídit přímo hranice a výměru pole.

Za tím účelem musí být během objíždění stlačeno tlačítko

) (pracovní poloha).

Nato se propočítá a zobrazí

Po ukončení objezdu pole musíme stisknout tlačítko vnější obrys pole.

2.2.3 Překážky – upozornění a evidence

Rozpoznání překážky funguje, pokud jste překážky nebo hranice pole uložili. Předpoklad výskytu překážky nebo hranice pole se vypočítává a ukazuje vždy na základě aktuální pojezdové dráhy a dvojnásobku pracovní šířky. Pokud se přiblížíte k překážce na vzdálenost menší než 20 sekund, zazní varovný signál a zobrazí se varování na displeji (viz obrázek). Toto může znamenat buď "pozor, hranice pole, nebo "pozor, překážka".



Obr. 2-5 Upozornění na překážku

Evidence překážek

Pro evidenci překážek stlačte jednou tlačítko . Na displeji (Obr. 2-6) se zobrazí schématicky stroj s řidičem, překážka a vedle ní její vzdálenost.





Obr. 2-6 Evidence překážek

Pomocí tlačítek na levém okraji displeje můžete stanovit vzdálenost překážky od svého

stanoviště. Stisknete-li znovu tlačítko, Let uloží se překážka ve vámi zadané poloze.

Tlačítkem přerušíme pořizování. Pořízené překážky se uloží spolu s hranicemi a

pojezdovými dráhami. Všechny překážky můžeme smazat stlačením tlačítka bo dobu 3 sekund.

2.2.4 Kalibrace signálu GPS

Přirozené kolísání signálu GPS může vést k odchylkám mezi nakreslenou stopou a skutečnou polohou. To se projeví tak, že když např. stojíte přesně v pojezdové dráze, na displeji se zobrazuje odchylka. Tuto nepřesnost můžete minimalizovat stanovením referenčního bodu a kalibrací před každým pracovním postupem. Referenční bod se ukládá spolu s údaji o poli na USB paměť. Tak můžete kalibrovat i staré stopy.



Referenční bod se musí stanovit před záznamem hranice pole a stopou A-B nebo obrysovou stopou.

Pro kalibrování potřebujete referenční bod na příjezdu k poli, na který můžete pokaždé najet a co nejpřesněji ho určit. Označíte např. příjezd bílým křížem. Pro stanovení referenčního bodu nebo kalibrování najedete levým předním kolem traktoru na tento bod.

Kalibrování se spustí tlačítkem una displeji navigace.





Pokud si přejete pro pole stanovit nový referenční bod, stiskněte tlačítko po dobu 3 sekund.

UPOZORNĚNÍ: Potom musíte znovu pořídit systémem hranice pole, překážky a naváděcí stopy.

Stanovení referenčního bodu

Obr. 2-7 Stanovení referenčního bodu

Kalibrování

Obr. 2-8 Kalibrování GPS

Pro kalibrování referenčního bodu stiskněte kalibrační tlačítko Zde program znovu zjišťuje momentální polohu po dobu 20 sekund. Při novém kalibrování se staré kalibrování přepíše.











Po kalibrování



Obr. 2-9 Ukončené kalibrování GPS

Přehled tlačítek

Tlačítko	Popis
X .	Tlačítko referenčního bodu slouží zadání referenčního bodu pro pole
	Pro smazání referenčního bodu stlačte tlačítko po dobu 3 sekund
» Č	Kalibrační tlačítko kalibruje signál GPS na základě předem stanoveného referenčního bodu
	Korektura stopy – tlačítko slouží ke kalibrací jízdní stopy o aktuální odchylku k načtené stopě A-B
	Pro přesunutí stopy stiskněte tlačítko na dobu 3 vteř.
	(tlačítko lze používat pouze v paralelním režimu a pouze při načtené stopě A-B).



2.2.5 Postup obsluhy

Nastavení

Před začátkem práce je potřeba zadat stroj nebo zadat údaje o stroji (viz. 4 Nastavení)

• Volba pole



Spuštění

Navigaci spustíte tlačítkem Pokud si přejete pokračovat v přerušeném

pracovním postupu, potvrďte následující dotaz tlačítkem Tlačítkem spustíte nový pracovní postup (viz. 2 Navigace).

Stanovení referenčního bodu/kalibrace referenčního bodu

Přirozeným kolísáním signálu GPS mohou nastat odchylky. Proto pracuje systém s referenčním bodem (viz. 2.2.4.)

Vymazání nepotřebných údajů o poli

Pokud část údajů o poli není potřebná, můžete ji nyní smazat.

Smazání hranice pole, stlačte tlačítko
 po dobu 3 sekund.



- Smazání stop, stlačte tlačítko
 po dobu 3
- Smazání překážek, stlačte tlačítko bo dobu 3 sekund (viz 2 Navigace)



Objíždění

Před objížděním pole musíte stisknout tlačítko (pracovní poloha)

se hranice vypočítají ihned po objíždění (viz 2.2.2) Stisknutím tlačítka

Založení naváděcích stop ٠

.Již při objíždění můžete stanovit body A a B tlačítkem na dráze, v jejíž návaznosti potom budete pokračovat v práci (viz 2.2.1). Naváděcí stopy jsou tak založeny.

- Založení překážek

Během pracovního postupu je možno uložit překážky (viz 2.2.3)

Uložení údajů o poli •

Po ošetření pole nebo po přerušení práce musíme zjištěná data uložit

(viz 3 viz. 3 Paměť). Pracovní postup je tím ukončen.

Pracovní paměť se po provedení uložení automaticky vymaže a je oěpt k dispozici pro novou operaci.



3 Paměť

Pro ukládání hranic pole, naváděcích stop, obdělávané plochy a překážek jsou na flashdisku k dispozici dvě paměti.. Tato data lze při opětovném obdělávání pole znovu nahrát a podle potřeby použít.



Systémová paměť

Data polí se řídí na flashdisku. Systém GIS není na hlavním počítači k dispozici.



Tato data budou zapotřebí pro pozdější opětovné obdělávání a v každém případě by se měla uložit



Paměť GIS

Tato paměť je určena pro výměnu dat s GIS systémem na hlavním počítači. Data se ve formátu Shapefile ukládají do adresáře NavGuideExport. Formát souřadnic exportovaných dat je vždy WGS 84.

Nahrané soubory Shp slouží pouze pro infomraci, jízdní stopy atd. Nelze použít pro zobrazení odchylky.

Tlačítko	Popis
, _	Tlačítko uložení do paměti
	K uložení pole do systémové paměti
ļ	Tlačítko pro vyvolání
	Pro vyvolání uloženého pole ze systémové paměti
•	Tlačítko východ-západ pro rolování výseku obrazu ve směru východ
	Tlačítko pro uložení do paměti
	Pro uložení pole do paměti GIS
	Tlačítko pro nahrávání dat
	Pro nahrávání GIS dat, která byla vytvořena na hlavním počítači, z paměti GIS
• • Ì	Tlačítko sever-jih pro rolování výseku obrazu ve směru sever - jih
_ \	

Přehled tlačítek



min	Vymazání aktuálních dat pole, včetně objížďky, stop, překážek a referenčního
	bodu
	Vyhledávací tlačítko
	Pro vyhledávání pole v paměti, pokud se má načíst.
	Hledání lze provádět alfanumericky.
4	Tlačítko údržby dat
	Pro reorganizaci dat paměti a mazání všech prohlídek uložených dat pole.

3.1 Používání systémové paměti

3.1.1 Data polí nejsou k dispozici

Pokud je pole ošetřováno poprvé se systémem TRACK-Guide, je označení pole zadá-

váno při ukládání. V tomto případě zahajujeme práci přímo tlačítkem **vigace** (viz 3.1.2)

3.1.2 Data polí jsou k dispozici

Po stisknutí tlačítka se zobrazí přehled paměti. Po stisknutí tlačítka se zobrazí všechna pole, která byla uložena do systémové paměti. Pomocí kolečka zvolíme požadované pole. Stlačením kolečka vyvoláme vybrané pole.

Výběr pole



Obr. 3-1 Nahrávání dat





Pomocí tlačítka lze v alfanumerickém pořadí přímo vyhledávat v záznamech určitý soubor.

Vybraná pole



Obr. 3-2 Zobrazení paměti

Vidíte kompletní pole. Je zobrazen směrem na sever. Pro zobrazení detailů můžeme pomocí kolečka zvětšit nebo zmenšit výsek. Přejete-li si zobrazit jinou část pole, musíte stisknout tlačítko sever-jih nebo východ – západ a současně otáčet kolečkem.



3.1.3 Uložení / vymazání dat polí

Po ukončení obdělání pole lze zjištěná data uložit nebovymazat.

Pomocí tlačítka se data pole vymažou.

Tlačítkem coustíme masku navigace a následuje přechod přímo do volby paměti.

Tlačítkem spustíme ukládání do paměti. Nyní musíme zadat název pole (viz 1.2).



Ulozit jako	⊜>
am_Bach	< •
	a/A 🖣
zrusit	ок •

Obr. 3-3 Uložení dat polí

Tlačítkem se pole uloží do systémové paměti USB. Pole můžeme označit např. právě prováděným pracovním chodem (Např. u potoka PS – PS znamená polní postřikovač). Pokud bylo pole ošetřeno jen zčásti, můžeme použít např. následující označení: U potoka PS C. C znamená ošetření pouze části. Po ošetření zbývající plochy můžeme uložit postup jako "U potoka PS". Předtím musíme odstranit "C".

3.2 Práce s paměti GIS

V tomto případu je k dispozici systém GIS na hlavním počítači.

Data uložená na terminálu jsou na flashdisku v adresáři NavGuideExport.

Tento adresář vytváří TRACK-Guide.

Data od hlavního počítače k terminálu se musí zkopírovat do adresáře NavGuideGisImport.

Tento adresář musí vytvořit uživatel.

3.2.1 Nahrávání dat polí

Data GIS ze systému hlavního počítače se nacházejí na flashdisku. Po stisknutí tlačít-

Pamet se zobrazí přehled paměti.

ka





Po stisknutí tlačítka se zobrazí data na pozadí. Otočným kolečkem se zvolí funkce,

např. plochy pozadí a stisknutím tlačítka se přejde do menu, kde jsou uvedena veškerá pole, která byla uložena v paměti GIS. Otočným kolečkem lze vybrat požadované pole a stisknutím kolečka nahrát do paměti.

vych	ozi udaje		vybrat sou	bor (D)
typ	aktualne		am_Bach.shp	plochy .	
pozadi	am_Wald.shp		am_Wald.shp	plochy	ILAAA
linie prekazek prekazky	-		Huneknapp.shp	plochy	
prendenty		W	im_Tal.shp	plochy	
		s.		S	<u>م</u>



Obr. 3-5 Výběr dat



Ize vymazat nepotřebná data na pozadí.



Vymazání se musí provést při přechodu na jiný lán, protože jinak může dojít k problémům při zobrazení obdělávaného lánu.



Obr. 3-6 Přehled lánu



Vidíte úplné pole. Je směrováno na sever. Pro náhled detailů pole můžete otočným kolekkem výřez zvětšit nebo zmenšit. Pokud chcete vidět jinou část pole, musíte stisknout tlačítko Sever-jih nebo tlačítko Východ-západ a současně otočit kolečkem.



Další postup je popsán v 2 Navigace.

3.2.2 Ukládání data polí

Pomocí tlačítka	gace, dojde ke skoku na úvodní obrazovku,
kde se stisknutím tlačítka Pamet přejde	do menu Paměť.
	ок

Pomocí tlačítka se zahájí ukládání do paměti. Pomocí se pole uloží do paměti GIS na flashdisku.

Odeslat jako	e)
am_Bach	< •
	a/A •
zrusit	ок

Obr. 3-7 Ukládání dat polí

Zjištěná data jsou nyní k dispozici systému GIS na hlavním počítači.



3.3 Údržba dat

Pomocí tlačítka dojde k rozvětvení nabídky Údržba dat.



Obr. 3-8 Údržba dat

Reorganizace dat

Pro zajištění optimálního výkonu paměti, je třeba provádět pravidelnou reorganizaci celého rozsahu paměti v terminálu. Mělo by se to provádět minimálně jednou ročně nebo po vyzvání.

Vymazání jízd

Všechny jízdy v systémové paměti (zelené plochy) se vymažou.

V datech pole jsou k dispozici už jen objíždění, A_B, obrysové stopy, překážky a referenční body.

Tento povel slouží např. na konci sezóny k vymazání již nepotřebných dat.



4 Nastavení

Můžeme uložit více než 20 kombinací stroj-traktor.







4.1 Volba stroje – traktoru

Kolečkem najeďte na "Výběr stroje". Stlačením kolečka vyvoláte uložené stroje v abecením uspořádání.



Obr. 4-2 Nastavení-výběr stroje



Kolečkem nyní zvolte požadovanou kombinaci stroj-traktor. Stlačením kolečka ze strany vyvoláte tuto kombinaci. Zobrazí se údaje o stroji a jsou k dispozici pro plánovanou práci.

o nastaveni		
Data stroje	I	
Spritze_PB-ME-22		
prac. zaber	24.00 m	
antena GPS vpravo/vlevo	> 0.20 m	
antena GPS vpredu/vzadu	^ 8.00 m	
akusticka vystraha	ano	
citlivost	0.30 m	
nahled	8.00 m	6
uhel oscilace	30°	

Obr. 4-3 Nastavení-data stroje

Podle potřeby je možno na tomto místě upravit údaje o stroji. Tlačítkem přeskočíte zpět do úvodní masky

4.2 Zadání dat stroje – traktoru

Po stisknutí tlačítka **Po stisknutí tlačítka** "Zadání dat stroje, a potvrdit stlačením kolečka.

Označení	
Spritze_PB-ME-22	< •
	a/A 🖣
• zrusit	ок 🖣

Obr. 4-4 Zadání jména stroje-traktoru

Kolečkem můžete zadat požadovaný název stroje-traktoru (viz 1.2).

OK

Po stisknutí tlačítka

můžete zadávat údaje o stroji.



o nastaveni		
Data stroje	1	
Spritze_PB-ME-22		
prac. zaber	24.00 m	
antena GPS vpravo/vlevo	> 0.20 m	
antena GPS vpredu/vzadu	^ 8.00 m	
akusticka vystraha	ano	
citlivost	0.30 m	
nahled	8.00 m	5
uhel oscilace	30°	J.

Obr. 4-5 Zadání dat stroje

K zadávání údajů použijeme kolečko (viz 1.2). Po zadání dat následuje návrat do úvodní

5

masky stisknutím tlačítka.

Pracovní šířka	Zadání pracovní šířky stroje
Anténa GPS vle- vo/vpravo	Pokud není anténa GPS umístěna na podélné ose vozid- la, musíme zde nastavit toto odsazení. "<" znamená an- téna namontována nalevo a symbol ">" znamená anténa namontována napravo od středu vozidla
Anténa GPS vpře- du/vzadu	Zadání vzdálenosti pracovní části stroje od přijímače GPS. "^"znamená, že anténa je umístěna před pracovní části (např. na střeše traktoru, anténa je před rameny taženého postřikovače)
Akustická varování	Zvolíme, zda před překážkou má být vydáván i akustický
Citlivost	Nastavení citlivosti světelné lišty. V našem příkladě se na každých 30 cm odchylky rozsvítí další LED dioda. Standart je 30 cm
Upozornění	Zde se nastaví vzdálenost, ve které má být zobrazeno upozornění na překážku apod. Standart: 8 m
Úhel vybočení	Program předpokládá, že od určitého úhlu chce vozidlo najet na jinou stopu. Pokud jede vozidlo s menší úhlovou odchylkou ke stopě, je tato rozpoznána jako nová stopa. Standart: 30 stupňů.



4.3 Nastavení

Kolečkem zvolíte "Výběr nastavení". Stlačením kolečka se vám tato volba zobrazí.

o nastaveni		
System		
jazyk	Cesky 🔺	
jedn.	m	
prijimac GPS	Vyhledává…	
GPS Baudrate	19200	
jas	90	
kontrast	35	
hlasitost	50	5
test zvuku		ľ,

Obr. 4-6 Nastavení - systém

Pro zadávání dat použijeme kolečko (viz 1.2). Po zadání dat se vrátíme do úvodní masky



Jazyk	Zadání jazyka obsluhy
Jednotka	Volba mezi metrickými a anglosaskými jednotkami
Přijímač GPS – hledat…	Pokud není známa rychlost přijímače v baudech, zde se správně nastaví
Přenosová rychlost	Přenosová rychlost mezi přijímačem a terminálem, na- staví se předem z terminálu
Jas	Nastavení jasu displeje. Standart: 90
Kontrast	Nastavení kontrastu displeje. Standart: 35
Hlasitost	Nastaveni hlasitosti zvukového výstražného signálu
Zkouška signaliza- ce	Zkouška výstražného signálu
Přehlednost stopy	Nastavení přehlednosti stopy, tzn. překrytí je zobraze- no barevně.
	O= vyp. 1-6 lze změnit intenzitu zobrazení
	Standardně: 3



5 Montáž antény GPS

Anténu GPS dodávanou firmou ME upevňujeme na střechu traktoru. Měla by být umístěna co nejvíce vpředu, uprostřed a vodorovně (viz obrázek). Musíme se vyhnout zastínění některým dílem traktoru (např. střešním oknem), protože anténa potřebuje volný příjem.

Na kovovou střechu se anténa upevní magnetickou nohou, na střechu z umělé hmoty nalepíme nejdříve kovovou desku, která je součástí dodávky. Magnetickou nohu je možno odstranit a anténu přišroubovat přímo.



Obr. 5-1 Montáž antény GPS

Připojovací kabel antény se zastrčí do zásuvky C na přístroji TRACK-Guide.

Na anténě jsou kontrolní LED diody, které ukazují kvalitu příjmu:

Červená:	anténa je pod napětím, nepřijímá žádný signál GPS
Oranžová:	příjem signálu GPS
Zelená:	příjem signálu DGPS

Při prvním spuštění to může trvat asi 30 minut, než anténa přijímá signál. Při každém dalším spuštění to trvá jen asi 1-2 minuty.



6 Montáž přístroje TRACK-Guide v kabině

TRACK-Guide namontujeme v zorném poli řidiče.

Nejdříve našroubujeme na TRACK-Guide držák, který je součástí dodávky. Potom nastrčíme terminál s držákem na základní konzolu, upevněnou k vozidlu, a ve správné poloze přitáhneme křídlovým šroubem. Terminál naklopíme pokud možno směrem nahoru, aby se v něm nezrcadlila okna kabiny.



Obr. 6-1 Držák terminálu TRACK-Guide



Obr. 6-2 Držák namontovaný na TRACK-Guide



Obr. 6-3 Základní konzola



Obr. 6-4 TRACK-Guide s držákem a konzolou



7 Připojení přístroje TRACK-Guide

Přípojky pro napájecí kabel a anténu GPS se nacházejí na spodní straně terminálu TRACK-Guide.



V originální dodávce jsou přípojky B a C opatřeny protiprachovými kryty. Devítipólový konektor napájecího kabelu zastrčíme do prostřední zásuvky (přípojka A). Pojistné šroubky dotáhneme rukou. Druhý konec kabelu zastrčíme do palubní síťové zásuvky.

Propojovací kabel od antény zastrčíme do zásuvky B na terminálu TRACK-Guide.

8 Příloha

8.1 Technické údaje

Provozní napětí	10 – 24 V
Provozní teplota	0 + 50° C
Skladovací teplota	-20 - 70° C
Hmotnost	1,3 kg
Rozměry (výška x šířka x hloubka)	220 x 210 x 95



8.2 Seznam obrázků

Obr. 1-1 Zadávání číslic a písmen	3
Obr. 1-2 Úvodní maska	4
Obr. 2-1 Spuštění navigace	5
Obr. 2-2 Maska navigace	6
Obr. 2-3 Stopy při paralelním navádění	9
Obr. 2-4 Stopy při obrysovém navádění	10
Obr. 2-5 Upozornění na překážku	11
Obr. 2-6 Evidence překážek	12
Obr. 2-7 Stanovení referenčního bodu	13
Obr. 2-8 Kalibrování GPS	13
Obr. 2-9 Ukončené kalibrování GPS	14
Obr. 3-1 Nahrávání dat	18
Obr. 3-2 Zobrazení paměti	19
Obr. 3-3 Uložení dat polí	20
Obr. 3-4 Data na pozadí	21
Obr. 3-5 Výběr dat	21
Obr. 3-6 Přehled lánu	21
Obr. 3-7 Ukládání dat polí	22
Obr. 3-8 Údržba dat	23
Obr. 4-1 Nastavení	24
Obr. 4-2 Nastavení-výběr stroje	24
Obr. 4-3 Nastavení-data stroje	25
Obr. 4-4 Zadání jména stroje-traktoru	25
Obr. 4-5 Zadání dat stroje	26
Obr. 4-6 Nastavení - systém	27
Obr. 5-1 Montáž antény GPS	28
Obr. 6-1 Držák terminálu TRACK-Guide	29
Obr. 6-2 Držák namontovaný na TRACK-Guide	29
Obr. 6-3 Základní konzola	29
Obr. 6-4 TRACK-Guide s držákem a konzolou	29